

2. Décision finale de la Commission de contrôle

Les données ne permettant pas de conclure que les partis susmentionnés ont enfreint les dispositions des articles 2 et 7 de la loi du 7 juillet 1994, la Commission estime qu'il n'y a pas lieu d'appliquer la sanction prévue par l'article 11 de cette loi, à savoir la perte par un parti politique de sa dotation pendant une période dont la durée ne peut être inférieure à un mois ni supérieure à quatre mois.

Bruxelles, le 4 avril 1995.

Les Présidents de la Commission de contrôle

F. Swaelen.

Ch.-F. Nothomb.

Loi du 4 juillet 1989 relative à la limitation et au contrôle des dépenses électorales engagées pour les élections des Chambres fédérales, ainsi qu'au financement et à la comptabilité ouverte des partis politiques

Décision sur l'imputation du coût de la campagne d'information effectuée par un ministre sur le montant maximum qu'il peut engager en matière de propagande électorale lors des prochaines élections auxquelles il participe

La Commission de contrôle, siégeant à Bruxelles le 4 avril 1995, a décidé, qu'en vertu de l'article 4bis, §4, deuxième alinéa, de la loi du 4 juillet 1989, le coût de la campagne d'information de M. Jean-Pierre Grafé, Ministre des Travaux publics de la Région wallonne, concernant les grands travaux d'infrastructure en Région wallonne, sera imputé de plein droit sur ses dépenses électorales lors des prochaines élections auxquelles il se présente.

Le Président de la Commission de contrôle,
F. Swaelen.

2. Eindbeslissing van de Controlecommissie

Aangezien uit de voorliggende gegevens niet kan worden afgeleid dat de bovenvermelde partijen de bepalingen van de artikelen 2 en 7 van de wet van 7 juli 1994 hebben miskend, ziet de Commissie geen reden om de door artikel 11 van de voormelde wet bepaalde sanctie toe te passen, te weten de verbeurdverklaring door een politieke partij van haar dotatie gedurende een periode van ten minste één en ten hoogste vier maanden.

Brussel, 4 april 1995.

De Voorzitters van de Controlecommissie

F. Swaelen.

Ch.-F. Nothomb.

Wet van 4 juli 1989 betreffende de beperking en de controle van de verkiezingsuitgaven voor de verkiezingen van de federale Kamers, de financiering en de open boekhouding van de politieke partijen

Beslissing over de aanrekening van de kostprijs van de door een minister gevoerde voorlichtingscampagne op het maximumbedrag dat hij voor verkiezingspropaganda mag uitgeven bij de eerstvolgende verkiezingen waaraan hij deelneemt

De Controlecommissie, in vergadering te Brussel op 4 april 1995, heeft beslist dat de kostprijs van de voorlichtingscampagne van de heer Jean-Pierre Grafé, Minister van Openbare Werken van het Waalse Gewest, betreffende de grote infrastructuurwerken in dat Gewest, krachtens artikel 4bis, §4, tweede lid, van de wet van 4 juli 1989 van rechtswege wordt aangerekend op zijn uitgaven voor de eerstvolgende verkiezingen waaraan hij deelneemt.

De Voorzitter van de Controlecommissie,
F. Swaelen.

MINISTÈRE DE LA JUSTICE

Ordre judiciaire. - Erratum

Au *Moniteur belge* du 24 juin 1995, page 18182, ligne 5, lire : « commis-greffier » au lieu de « greffier ».

MINISTERIE VAN JUSTITIE

Rechterlijke Orde. - Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 24 juni 1995, bladzijde 18182, regel 6, lezen : « klerk-griffier » in plaats van « griffier ».

MINISTÈRE DE LA FONCTION PUBLIQUE

12 MAI 1995. - Circulaire n° 414

Redistribution du travail dans le secteur public. - Erratum

A la page 15781 du *Moniteur belge* du 2 juin 1995, au point 3.1.1. de la circulaire n° 414 du 12 mai 1995 précitée, il y a lieu de lire au 2° « Bureau d'Intervention et de Redistribution belge », au lieu de « Office belge de l'économie et de l'agriculture ».

MINISTERIE VAN AMBTENARENZAKEN

12 MEI 1995. - Omzendbrief nr. 414

Herverdeling van de arbeid in de openbare sector. - Erratum

Op bladzijde 15781 van het *Belgisch Staatsblad* van 2 juni 1995, in punt 3.1.1. van de voormelde omzendbrief nr. 414 van 12 mei 1995, moet gelezen worden in het 2° « Belgisch Interventie- en Restitutiebureau », in plaats van « Belgisch Instituut voor Economie en Landbouw ».